



САОПШТЕЊЕ FIRST RELEASE



Молимо кориснике да приликом употребе података обавезно наведу извор
Users are kindly requested to mention the data source

ГОДИНА/ YEAR II

САРАЈЕВО, 24. 12. 2013.

БРОЈ/ NUMBER 3

САОБРАЋАЈ TRANSPORT

ГРАНИЧНИ ПРОМЕТ

ПУТНИКА И ПУТНИЧКИХ ДРУМСКИХ МОТОРНИХ ВОЗИЛА III квартал 2013.

CROSS-BORDER TRAFFIC OF PASSENGERS AND PASSENGER ROAD MOTOR VEHICLES, 3rd quarter 2013

У улазу у Босну и Херцеговину у III кварталу 2013. године гранични промет путника износио је 6.497.038 путника. У структури укупног броја путника који су ушли у БиХ, 37% се односи на домаће путнике, а 63% на стране путнике. У односу на врсту саобраћаја, 98% граничног промета путника се односи на друмски гранични промет.

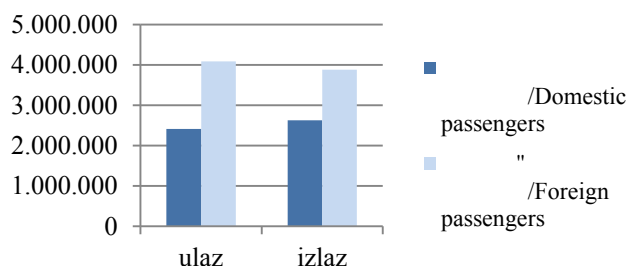
In the third quarter of 2013 year on the border of Bosnia and Herzegovina incoming traffic of passengers was 6.497.038 passengers. The structure of the total number of passengers who have entered to the BiH 37% were domestic passengers and 63% were foreign passengers. In regard to the type of traffic, 98% of the boundary passenger traffic refers to road border traffic.

У улазу у Босну и Херцеговину у III кварталу 2013. године гранични промет путничких друмских моторних возила износио је 2.424.048 возила. У структури друмског граничног промета моторних возила, 35% учествују домаћа возила, а 65% су страна возила.

In the third quarter of 2013 year on the border of Bosnia and Herzegovina incoming traffic of passenger road motor vehicles was 2.424.048 vehicles. The structure of the road border traffic of motor vehicles, 35% involved domestic vehicles, and 65% were foreign vehicles.

Г.1. Укупни гранични промет путника, III квартал 2013.¹⁾

G.1. Cross-border traffic-total, 3rd quarter 2013¹⁾



¹⁾ **Извор података:** Гранична полиција Босне и Херцеговине.

Приликом прегледа података узети у обзир утицај унапређења јединственог информационог система, инфраструктуре и опреме за граничне провере и надзор границе у ГП БиХ, и његовог постепеног увођења на граничне прелазе.

¹⁾ **Data source:** Border Police of Bosnia and Herzegovina.

Considering the data to take into account the impact of a single information system improvements, infrastructure and equipment for border checks and border surveillance in Border Police of BiH, and the gradual introduction of the border crossing.

T.1 Гранични промет путника, III квартал 2013.¹⁾
T.1 Cross-border traffic of passengers, 3rd quarter 2013.¹⁾

Промет путника, III квартал 2013. / Traffic of passengers, 3 rd quarter 2013							
	Улаз/Entry			Издаз/Exit			
	Промет/traffic		Индекс /index	Промет/traffic		Индекс /index	
	III 2012.	III 2013.	III 2013 / III 2012	III 2012.	III 2013.	III 2013 / III 2012	
Укупан гранични промет	6.516.174	6.497.038	99,7	6.546.171	6.497.897	99,3	Cross- border traffic-total
Домаћи путници	2.699.700	2.413.394	89,4	2.809.165	2.622.618	93,4	Domestic passengers
Страни путници	3.816.474	4.083.644	107	3.737.006	3.875.279	103,7	Foreign passengers
Друмски гранични промет	6.386.562	6.353.273	99,4	6.408.182	6.345.979	99,1	Road cross-border traffic
Домаћи путници	2.665.538	2.376.556	89,2	2.774.593	2.585.117	93,2	Domestic passengers
Страни путници	3.721.024	3.976.717	106,8	3.633.589	3.760.862	103,5	Foreign passengers
Железнички гранични промет	20.282	8.889	43,8	20.997	8.520	40,6	Railway cross-border traffic
Домаћи путници	6.552	3.645	55,6	7.311	3.618	49,5	Domestic passengers
Страни путници	13.730	5.244	38,2	13.686	4.902	35,8	Foreign passengers
Гранични промет на унутрашњим воденим путевима	101	24	23,7	86	34	39,5	Inland waterway cross border traffic
Домаћи путници	6	0		6	0		Domestic passengers
Страни путници	95	24	25,3	80	34	42,5	Foreign passengers
Поморски гранични промет	68	37	54,4	53	38	71,7	Martime cross-border traffic
Домаћи путници	0	0		0	0		Domestic passengers
Страни путници	68	37	54,4	53	38	71,7	Foreign passengers
Ваздушни гранични промет	109.161	134.821	123,5	116.853	143.326	122,6	Air cross-border traffic
Домаћи путници	27.604	33.199	120,2	27.255	33.883	124,3	Domestic passengers
Страни путници	81.557	101.622	124,6	89.598	109.443	122,2	Foreign passengers

T.2 Гранични промет путничких друмских моторних возила, III квартал 2013.¹⁾
T.2 Cross-border traffic of passenger road motor vehicles, 3rd quarter 2013.¹⁾

Промет возила, III квартал 2013. / Traffic of vehicles, 3 rd quarter 2013.							
	Улаз/Entry			Издаз/Exit			
	Промет/traffic		Индекс /index	Промет/traffic		Индекс /index	
	III 2012.	III 2013.	III 2013 / III 2012	III 2012.	III 2013.	III 2013 / III 2012	
Путничка возила у друмском граничном промету	2.406.671	2.424.048	100,7	2.406.171	2.414.597	100,4	Passenger road motor vehicles in cross- border traffic
Домаћа возила	908.738	851.828	93,7	942.675	900.212	95,5	Domestic plates
Страна возила	1.497.933	1.572.220	104,9	1.463.496	1.514.385	103,5	Foreign plates
Мотоцикли	26.413	28.475	107,8	27.390	28.430	103,8	Motorcycle
Домаћа возила	7.181	6.346	88,4	6.959	6.503	93,4	Domestic plates
Страна возила	19.232	22.129	115,1	20.431	21.927	107,3	Foreign plates
Путнички аутомобили	2.334.056	2.355.225	100,9	2.330.820	2.340.193	100,4	Passenger cars
Домаћа возила	878.354	823.542	93,7	912.475	871.783	95,5	Domestic plates
Страна возила	1.455.702	1.531.683	105,2	1.418.345	1.468.410	103,5	Foreign plates
Аутобуси	46.202	40.348	87,3	47.961	45.974	95,8	Busses
Домаћа возила	23.203	21.940	94,5	23.241	21.926	94,3	Domestic plates
Страна возила	22.999	18.408	80,1	24.720	24.048	97,3	Foreign plates

¹⁾ **Извор података:** Гранична полиција Босне и Херцеговине.

Приликом прегледа података узети у обзир утицај унапређења јединственог информационог система, инфраструктуре и опреме за граничне провјере и надзор границе у ГП БиХ, и његовог постепеног увођења на граничне прелазе.

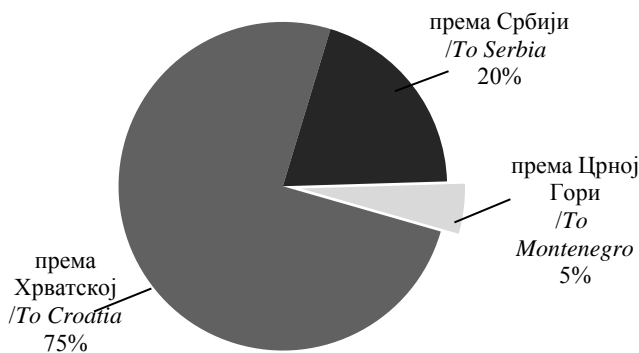
¹⁾ **Data source:** Border Police of Bosnia and Herzegovina.

Considering the data to take into account the impact of a single information system improvements, infrastructure and equipment for border checks and border surveillance in Border Police of BiH, and the gradual introduction of the border crossing.

Т.3 Гранични промет путничких друмских моторних возила и путника по смјеровима кретања, III квартал 2013.¹⁾
T.3 Cross-border traffic of passenger road motor vehicles and passengers by directions, 3rd quarter 2013.¹⁾

Промет, III квартал 2013. / Traffic, 3 rd quarter 2013.							
Улаз/Entry			Израз/Exit				
	Промет/traffic		с /index III 2013 III 2012	Промет/traffic		Индекс /index III 2013 III 2012	
	III 2012.	III 2013.		III 2012.	III 2013.		
Промет путничких возила	2.406.671	2.424.048	100,7	2.406.171	2.414.597	100,4	Traffic of passenger vehicles
Преко босанскохерцеговачко-хрватске границе	1.884.148	1.865.854	99,1	1.882.718	1.883.097	100,1	<i>Bosnia and Herzegovina-Croatia border</i>
Преко босанскохерцеговачко-србијанске границе	419.247	452.932	108,1	416.625	450.816	108,2	<i>Bosnia and Herzegovina-Serbia border</i>
Преко босанскохерцеговачко-црногорске границе	103.276	105.262	101,9	106.828	80.684	75,5	<i>Bosnia and Herzegovina-Montenegro border</i>
Промет путника	6.386.562	6.353.273	99,4	6.408.182	6.345.979	99,1	Traffic of passengers
Преко босанскохерцеговачко-хрватске границе	5.016.737	4.780.958	95,3	5.012.740	4.773.994	95,2	<i>Bosnia and Herzegovina-Croatia border</i>
Преко босанскохерцеговачко-србијанске границе	1.067.807	1.261.057	118,1	1.096.634	1.259.482	114,8	<i>Bosnia and Herzegovina-Serbia border</i>
Преко босанскохерцеговачко-црногорске границе	302.018	311.258	103,1	298.808	312.503	104,6	<i>Bosnia and Herzegovina-Montenegro border</i>

Г.2. Структура граничног промета путника по граничним прелазима, III квартал 2013.¹⁾
G.2. Structure of cross-border traffic of passengers by border crossings, 3rd quarter 2013¹⁾



¹⁾ **Извор података:** Гранична полиција Босне и Херцеговине.

Приликом прегледа података узети у обзир утицај унапређења јединственог информационог система, инфраструктуре и опреме за граничне провере и надзор границе у ГП БиХ, и његовог постепеног увођења на граничне прелазе.

¹⁾ **Data source:** Border Police of Bosnia and Herzegovina.

Considering the data to take into account the impact of a single information system improvements, infrastructure and equipment for border checks and border surveillance in Border Police of BiH, and the gradual introduction of the border crossing.

МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

Извори и методе прикупљања података

Извор података за гранични промет личних возила, мотоцикала, аутобуса и путника у друмском промету, те гранични промет путника у жељезничком, поморском, промету на унутрашњим воденим путевима и ваздушном промету јест евиденција Граничне полиције Босне и Херцеговине.

Обухват

У обухват истраживања укључени су сви друмски гранични прелази, те сви жељезнички, поморски, прелази на унутрашњим воденим путевима и ваздушни гранични прелази без обзира на то јесу ли стални или сезонски.

Подаци обухватају сва друмска моторна возила и путнике који су прешли границу и ушли у Босну и Херцеговину односно изашли из Босне и Херцеговине.

Друмска моторна возила чине путничка возила у која спадају лична возила и аутобуси.

Путничка моторна возила се дијеле на домаћа и страна. Путници се према држављанству сврставају на домаће и стране. Подаци о улазу и излазу личних возила, аутобуса те путника у њима укључују возила те путнике у транзиту кроз Босну и Херцеговину. Путници у пограничном промету су такођер укључени у укупан обухват.

Дефиниције

Гранични прелаз је мјесто намијењено прелазу државне границе.

Гранични прелази могу бити међународни, међудржавни или погранични. Могу бити друмска, жељезнички, ваздушни прелази на унутрашњим воденим путевима и поморски.

Гранични прелази за међународни промет намијењени су граничном промету грађана Босне и Херцеговине и грађана сусједних земаља.

Гранични прелази за међудржавни промет намијењени су граничном промету грађана Босне и Херцеговине и грађана сусједних земаља.

Гранични прелази за погранични промет намијењени су граничном промету грађана одређеног подручја Босне и Херцеговине и одређеног подручја сусједне земље према међународном споразуму.

Друмско возило је возило за превоз путника које је искључиво или углавном пројектовано за превоз једне или више лица. Друмско возило за превоз путника обухвата: мотоцикле, путничке аутомобиле, аутобусе...

Мотоцикл је друмско моторно возило на два, три или четири точка чија маса без терета не прелази 400 кг. Обухватају се сва остала возила запремине мотора од 50 cm³ или више, као возила запремине мотора испод 50 cm³, али која не припадају категорији мопеда.

Путнички аутомобил је друмско моторно возило намијењено превозу путника, са највише девет сједишта за одрасла лица (укључујући и мјесто возача).

Аутобус је путничко друмско моторно возило пројектовано са двадесетчетири сједишта и више (укључујући возача) и конструисано искључиво за превоз путника који сједе.

NOTES ON METHODOLOGY

Source and methods of data collection

The data source for cross-border traffic of cars, motorcycles, busses and road passenger transport operations and cross-border traffic of passengers in railway transport, sea transport on inland waterways and air transport are the records of the Border Police of Bosnia and Herzegovina.

Coverage

The scope of the research included all road border crossings, and all rail, maritime, moves on inland waterways and air border crossings, regardless of whether they are permanent or seasonal.

Data includes all motor vehicles and travelers who have crossed the border into Bosnia and Herzegovina and came from Bosnia and Herzegovina.

Motor vehicles are passenger vehicles that are passenger cars and buses.

Passenger motor vehicles are divided into domestic and foreign. Passengers are classified by citizenship in domestic and foreign. Data on the input and output of passenger cars, buses and passenger vehicles, and they include passengers in transit through Bosnia and Herzegovina. Passengers in the border traffic are also included in the total coverage.

Definitions

The border crossing is a place intended for crossing the state border.

Border crossings can be international, interstate or frontier. Can be road, rail, air moves inland waterways and maritime.

Border crossings for international traffic are intended border traffic of citizens of Bosnia and Herzegovina and the citizens of neighboring countries.

Border crossings for interstate traffic are intended border traffic of citizens of Bosnia and Herzegovina and the citizens of neighboring countries.

Border crossings for border traffic intended for border traffic of citizens certain areas of Bosnia and Herzegovina, and certain areas of the neighboring countries under an international agreement.

Road vehicle is a vehicle which is exclusively or mainly projected to carry one or more people. Road vehicle designed to carry passengers include: motorcycles, passenger cars, buses ...

A motorcycle is a motor vehicle on a road two, three or four wheels whose unladen mass not exceeding 400 kg. They cover all vehicles engine capacity of 50 cm³ or more, as the vehicle engine displacement less than 50 cm³, which does not belong to the category moped.

Passenger car is a road motor vehicle for transporting passengers, with seating for up to nine adults (including the driver).

Bus travel is a road vehicle designed in twentyfour or more seats (including the driver) and constructed exclusively for the carriage of seated passengers.

СТАТИСТИЧКА ЗНАЧЕЊА

- нема појаве
- ... нема података
- * коригован податак

STATISTICAL SIGNS

- *nooccurrence of event*
- ... *data not available*
- * *corrected data*

Издаје и штампа Агенција за статистику Босне и Херцеговине, 71000 Сарајево, Зелених беретки 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Телефон/Phone: +387 (33) 220 626 · Телефакс/Telefax: +387 (33) 220 622
Електронска пошта/E-mail : bhas@bhas.ba · Интернетска страница/Web site: <http://www.bhas.ba>

Одговара директор Зденко Милиновић
Person responsible: Zdenko Milinović, Director General

Саопштење приредили: Шевала Корајчевић, Алма Џанановић
Prepared by: Ševala Korajčević, Alma Džananović
Лектор: Амра Капетановић
Language Editor: Ms. Amra Kapetanović

Периодика излажења: квартално
Periodicity: quarterly
Штампа: 150 примјерака
150 copies printed

Подаци из овог саопштења објављују се и на интернет.
First Release data are also published on the Internet
